



# Informasi Hukum Seri Printer HP Latex 2700

## RINGKASAN

Informasi hukum tentang produk Anda.

## Informasi hukum

© Copyright 2021-2023 HP Development Company, L.P.

Edisi 2

### Informasi hukum

Informasi yang terdapat dalam dokumen ini dapat berubah tanpa pemberitahuan sebelumnya.

HP tidak bertanggung jawab atas kesalahan teknis atau editorial maupun kekurangan yang terdapat dalam dokumen ini.

Peralatan ini sesuai dengan EN/IEC 61000-3-12, asalkan Ssc daya hubung singkat lebih tinggi atau sama dengan 2,5 MVA pada titik antarmuka antara catu daya pengguna dan sistem publik. Pemasang atau pengguna peralatan bertanggung jawab untuk memastikan, melalui konsultasi dengan operator jaringan distribusi, bila perlu, peralatan hanya tersambung ke catu daya dengan Ssc daya hubung singkat lebih besar atau sama dengan 2,5 MVA.

Peralatan ini sesuai dengan EN/IEC 61000-3-11, asalkan  $Z_{max}$  impedansi sistem kurang dari 0,07 ohm pada titik antarmuka antara catu daya pengguna dan sistem publik. Untuk mengetahui  $Z_{max}$  impedansi sistem, hubungi pihak yang menangani catu daya.

---

# Isi

1 Dokumentasi .....	1
2 Tentang kartrid tinta.....	2
3 Perjanjian Lisensi Perangkat Lunak HP .....	3
4 Perjanjian Lisensi Perangkat Lunak Symantec .....	6
5 Perangkat lunak open source .....	13
Informasi open source.....	13
Penawaran tertulis open source.....	13
6 Informasi lingkungan .....	14
Program pemeliharaan produk yang ramah lingkungan .....	14
Tips ramah lingkungan.....	14
Lembar Data Keamanan .....	14
Bahan kimia .....	14
Plastik.....	14
Program daur ulang.....	15
Daur ulang perangkat keras elektronik .....	15
Pembuangan baterai (California) .....	15
Baterai lithium .....	15
Pembuangan baterai (Taiwan) .....	15
Petunjuk tentang baterai (UE).....	15
Pembuangan baterai (Belanda) .....	16
Pembuangan peralatan limbah oleh pengguna (UE) .....	16
Изхвърляне на отпадъчни уреди от потребители на домакинства в Европейския съюз.....	16
Odlaganje otpadne opreme koju provode korisnici u privatnim kućanstvima u Europskoj uniji .....	16
Scoaterea din uz a echipamentelor uzate de către utilizatorii persoane fizice din Uniunea Europeană.....	17
Eramajapidamistes kasutuselt kõrvaldatavate seadmete käitlemine Euroopa Liidus .....	17
Lietotāju atbrīvošanās no nederīgām ierīcēm Eiropas Savienības privātajās mājāsaimniecībās .....	17
Hävitettävien laitteiden käsittely kotitalouksissa Euroopan unionin alueella .....	18
Kassering av förbrukningsmaterial, för hem- och privat användare i EU.....	18
WEEE Turki .....	18
Brasil .....	18
Pembatasan Bahan-bahan Berbahaya India.....	19
Pembatasan Bahan-bahan Berbahaya Tiongkok (中国).....	19

<b>7 Informasi peraturan.....</b>	<b>21</b>
Nomor Model Resmi .....	21
Tingkat tekanan suara.....	21
AS: Kompatibilitas Elektromagnetik.....	21
FCC statements .....	21
Canada: Electro-Magnetic Compatibility .....	21
Normes de sécurité.....	22
DOC statement .....	22
Eropa: Kompatibilitas Elektromagnetik.....	22
Denmark .....	22
Jepang: Kompatibilitas Elektromagnetik.....	22
Korea .....	22
Taiwan .....	22
Tiongkok: Kompatibilitas Elektromagnetik.....	22
Tiongkok: Ketinggian .....	23
Tiongkok: Tropis .....	23
EMC Australia dan Selandia Baru.....	23

---

# 1 Dokumentasi

Kumpulan lengkap dokumentasi disertakan dengan printer Anda.

Dokumen berikut juga dapat diunduh dari <http://www.hp.com/go/latex2700/manuals>.

- Panduan persiapan lokasi
- Daftar periksa persiapan lokasi
- Panduan penginstalan
- Informasi Pendahuluan
- Panduan pengguna
- Informasi hukum (dokumen ini)
- Jaminan terbatas

---

## 2 Tentang kartrid tinta

Printer ini dirancang agar kartrid tinta digunakan hingga kosong. Pengisian ulang kartrid sebelum habis dapat menyebabkan printer gagal berfungsi. Jika hal ini terjadi, masukkan kartrid baru (asli HP atau yang kompatibel) agar pencetakan dapat dilanjutkan.

Printer ini dimaksudkan untuk digunakan hanya dengan kartrid yang memiliki chip HP baru atau yang digunakan kembali, dan menggunakan langkah-langkah keamanan dinamis untuk memblokir kartrid yang menggunakan chip non-HP. Pembaruan firmware berkala akan menjaga efektivitas langkah-langkah ini dan memblokir kartrid yang sebelumnya berfungsi. Chip HP yang digunakan kembali memungkinkan penggunaan kartrid yang digunakan kembali, diproduksi ulang, dan diisi ulang. Selengkapnya di: <http://www.hp.com/learn/ds/>.

Printer ini tidak dirancang untuk menggunakan sistem tinta kontinu. Untuk mencetak, lepaskan setiap sistem tinta kontinu dan pasang kartrid asli HP (atau yang kompatibel).

# 3 Perjanjian Lisensi Perangkat Lunak HP

BACA PERJANJIAN INI DENGAN CERMAT SEBELUM MENGGUNAKAN PRODUK PERANGKAT LUNAK INI.

Perjanjian Lisensi Pengguna Akhir ini, ("EULA"), adalah perjanjian antara (a) Anda (baik perorangan maupun entitas yang diwakilkan) dan (b) HP Development Company ("HP") yang mengatur tentang penggunaan produk perangkat lunak ("Perangkat Lunak"). EULA ini tidak berlaku jika terdapat perjanjian lisensi terpisah antara Anda dengan HP atau pemasok Perangkat Lunak, termasuk perjanjian lisensi dalam dokumentasi online. Istilah "Perangkat Lunak" dapat mencakup (i) media yang terkait, (ii) panduan pengguna dan materi cetak lainnya, serta (iii) dokumentasi "online" atau elektronik (secara bersama-sama disebut "Dokumentasi Pengguna").

HAK YANG TERCAKUP DALAM PERANGKAT LUNAK HANYA DIBERIKAN JIKA ANDA MENYETUJUI SEMUA PERSYARATAN DAN KETENTUAN YANG TERDAPAT DALAM EULA INI. DENGAN MENGINSTAL, MENYALIN, MENGUNDUH, ATAU MENGGUNAKAN PERANGKAT LUNAK, BERARTI ANDA SETUJU UNTUK TERIKAT DENGAN EULA INI. JIKA ANDA TIDAK MENYETUJUI EULA INI, JANGAN INSTAL, UNDUH, ATAU GUNAKAN PERANGKAT LUNAK TERSEBUT. JIKA ANDA TELAH MEMBELI PERANGKAT LUNAK, NAMUN TIDAK MENYETUJUI EULA INI, KEMBALIKAN PERANGKAT LUNAK TERSEBUT KE TEMPAT PEMBELIAN DALAM WAKTU EMPAT BELAS HARI UNTUK MENERIMA PENGEMBALIAN UANG SESUAI HARGA PEMBELIAN; JIKA PERANGKAT LUNAK DIINSTAL ATAU DISEDIAKAN BERSAMA PRODUK HP LAINNYA, ANDA DAPAT MENGEMBALIKAN SELURUH PRODUK YANG TIDAK DIGUNAKAN.

1. PERANGKAT LUNAK PIHAK KETIGA. Selain perangkat lunak milik HP ("Perangkat Lunak HP"), Perangkat Lunak dapat mencakup perangkat lunak yang digunakan berdasarkan lisensi dari pihak ketiga ("Perangkat Lunak Pihak Ketiga" dan "Lisensi Pihak Ketiga"). Setiap Perangkat Lunak Pihak Ketiga yang dilisensikan kepada Anda tunduk pada persyaratan dan ketentuan dari Lisensi Pihak Ketiga yang terkait. Biasanya, Lisensi Pihak Ketiga terdapat dalam file seperti license.txt; jika Anda tidak menemukan Lisensi Pihak Ketiga apa pun, sebaiknya hubungi dukungan HP. Jika Lisensi Pihak Ketiga mencakup lisensi yang menyediakan kode sumber (misalnya GNU General Public License) dan kode sumber terkait tidak disertakan bersama Perangkat Lunak, lihat halaman dukungan produk di situs web HP (hp.com) untuk mengetahui cara mendapatkan kode sumber tersebut.
2. HAK LISENSI. Berikut adalah hak yang dapat Anda miliki jika mematuhi semua persyaratan dan ketentuan yang terdapat dalam EULA ini:
  - a. Menggunakan. HP memberikan lisensi kepada Anda untuk Menggunakan satu salinan Perangkat Lunak HP. "Menggunakan" berarti menginstal, menyalin, menyimpan, memuat, menjalankan, menampilkan, atau menggunakan Perangkat Lunak HP. Anda dilarang melakukan modifikasi terhadap Perangkat Lunak HP atau menonaktifkan lisensi maupun fitur kontrol apa pun pada Perangkat Lunak HP. Jika HP membolehkan Anda Menggunakan Perangkat Lunak ini dengan produk olahgambar atau pencetakan (misalnya, jika Perangkat Lunak adalah driver printer, firmware, atau perangkat tambahan), maka Perangkat Lunak HP hanya dapat digunakan bersama produk tersebut ("Produk HP"). Batasan lainnya tentang hak Menggunakan terdapat dalam Dokumentasi Pengguna. Anda dilarang Menggunakan bagian komponen Perangkat Lunak HP secara terpisah. Anda tidak berhak mendistribusikan Perangkat Lunak HP.
  - b. Menyalin. Hak menyalin berarti Anda dapat membuat arsip atau salinan cadangan Perangkat Lunak HP, asalkan setiap salinan tersebut berisi semua informasi eksklusif Perangkat Lunak HP asli dan hanya digunakan untuk tujuan pencadangan.

3. **UPGRADE.** Untuk Menggunakan Perangkat Lunak HP yang disediakan oleh HP sebagai perangkat upgrade, pembaruan, atau pelengkap (secara keseluruhan disebut "Upgrade"), Anda harus terlebih dulu mendapatkan lisensi untuk Perangkat Lunak HP asli yang diidentifikasi oleh HP telah memenuhi syarat untuk Upgrade. Selama Upgrade ditetapkan untuk menggantikan Perangkat Lunak HP asli, Anda tidak dapat lagi menggunakan Perangkat Lunak HP tersebut. EULA ini berlaku untuk setiap Upgrade, kecuali jika HP memberikan persyaratan lain bersama Upgrade tersebut. Jika terjadi pertentangan antara EULA ini dan persyaratan sejenis lainnya, maka persyaratan lain tersebut akan diutamakan.
4. **PENGALIHAN HAK.**
  - a. **Pengalihan Hak Pihak Ketiga.** Pengguna akhir Perangkat Lunak HP yang pertama dapat melakukan satu kali transfer Perangkat Lunak HP kepada pengguna akhir berikutnya. Setiap pengalihan hak mencakup semua bagian komponen, media, Dokumentasi Pengguna, EULA ini, dan jika ada, Sertifikat Otentikasi. Pengalihan hak tidak dapat berupa pengalihan hak tidak langsung, misalnya penitipan. Sebelum melakukan pengalihan hak, pengguna akhir yang akan menerima pengalihan hak Perangkat Lunak harus menyetujui EULA ini. Setelah transfer Perangkat Lunak HP dilakukan, maka lisensi Anda berakhir secara otomatis.
  - b. **Batasan.** Anda dilarang menyewakan, mengontrakan, atau meminjamkan Perangkat Lunak HP maupun Menggunakan Perangkat Lunak HP untuk tujuan penggunaan bersama secara komersial atau usaha. Anda dilarang melakukan sublisensi, menetapkan, atau jika tidak, mengalihkan Perangkat Lunak HP kecuali jika dijelaskan secara tersurat dalam EULA ini.
5. **HAK EKSKLUSIF.** Semua hak atas kekayaan intelektual yang terdapat dalam Perangkat Lunak dan Dokumentasi Pengguna adalah milik HP atau pemasoknya serta dilindungi oleh undang-undang, termasuk undang-undang hak cipta, rahasia dagang, paten, dan merek dagang yang berlaku. Anda dilarang menghapus identifikasi produk, informasi hak cipta, atau batasan kepemilikan apa pun dari Perangkat Lunak.
6. **BATASAN ATAS REKAYASA BALIK.** Anda dilarang melakukan rekayasa balik, dekompilasi, atau pembongkaran Perangkat Lunak HP, kecuali jika hak untuk melakukannya dibolehkan dan hanya selama diizinkan berdasarkan undang-undang yang berlaku.
7. **IZIN PENGGUNAAN DATA.** HP dan afiliasinya dapat mengumpulkan dan menggunakan informasi teknis yang Anda berikan sehubungan dengan (i) Penggunaan Perangkat Lunak atau Produk HP oleh Anda, maupun (ii) penetapan layanan dukungan yang terkait dengan Perangkat Lunak atau Produk HP tersebut. Semua informasi tersebut diatur berdasarkan kebijakan privasi HP. HP tidak akan menggunakan informasi tersebut dalam kondisi yang akan mengidentifikasi Anda secara pribadi kecuali selama diperlukan untuk menyempurnakan cara Anda Menggunakan Perangkat Lunak atau untuk memberikan layanan dukungan.
8. **BATASAN TANGGUNG JAWAB.** Meskipun terdapat kerusakan yang mungkin Anda timbulkan, keseluruhan kewajiban HP serta penyediannya berdasarkan EULA ini dan satu-satunya solusi untuk Anda berdasarkan EULA ini akan terbatas pada lebih besar dari jumlah uang yang sebenarnya Anda bayarkan untuk Produk atau AS \$5,00. SELAMA DIIZINKAN OLEH UNDANG-UNDANG YANG BERLAKU, DALAM KONDISI APA PUN HP MAUPUN PENYEDIANYA TIDAK BERTANGGUNG JAWAB ATAS KERUSAKAN KHUSUS, INSIDENTAL, TIDAK LANGSUNG, MAUPUN KONSEKUENSIAL (TERMASUK HILANGNYA LABA, HILANGNYA DATA, GANGGUAN BISNIS, CEDERA, ATAU HILANGNYA PRIVASI) YANG TERKAIT DENGAN PENGGUNAAN ATAU KETIDAKMAMPUAN PENGGUNAAN PERANGKAT LUNAK, MESKIPUN HP ATAU PENYEDIANYA TELAH MENERIMA PEMBERITAHUAN SEBELUMNYA TENTANG KEMUNGKINAN KERUSAKAN TERSEBUT DAN MESKIPUN SOLUSI DI ATAS TIDAK MENCAPI TUJUAN UTAMANYA. Beberapa negara bagian atau wilayah hukum lainnya melarang pengecualian atau batasan terkait dengan kerugian insidental maupun konsekuensial, sehingga batasan atau pengecualian di atas mungkin tidak berlaku untuk Anda.
9. **PELANGGAN PEMERINTAH AS.** Jika Anda merupakan badan hukum Pemerintah AS, maka sesuai dengan FAR 12.211 dan FAR 12.212, Perangkat Lunak Komputer Komersial, Dokumentasi Perangkat Lunak Komputer, dan Data Teknis untuk Item Komersial dilisensikan menurut perjanjian lisensi komersial HP yang berlaku.

10. KEPATUHAN TERHADAP UNDANG-UNDANG EKSPOR. Anda harus mematuhi semua undang-undang, aturan, dan peraturan (i) yang berlaku untuk ekspor atau impor Perangkat Lunak, maupun (ii) yang membatasi cara Anda Menggunakan Perangkat Lunak, termasuk batasan apa pun terhadap proliferasi senjata nuklir, kimia, atau biologis.
11. PERLINDUNGAN HAK. HP dan pemasoknya memegang semua hak yang tidak diberikan kepada Anda secara tersurat dalam EULA ini.

Rev. 11/06

---

## 4 Perjanjian Lisensi Perangkat Lunak Symantec

SYMANTEC CORPORATION DAN/ATAU AFILIASINYA ("SYMANTEC") BERSEDIA MELISENSIKAN PERANGKAT LUNAK BERLISENSI KEPADA ANDA SEBAGAI PERORANGAN, PERUSAHAAN, ATAU ENTITAS HUKUM YANG AKAN MENGGUNAKAN PERANGKAT LUNAK BERLISENSI TERSEBUT (DISEBUT DI BAWAH INI SEBAGAI "ANDA") HANYA JIKA ANDA MENSETUJUI SEMUA PERSYARATAN PERJANJIAN LISENSI INI ("PERJANJIAN LISENSI").

BACA PERSYARATAN DAN KETENTUAN DARI PERJANJIAN LISENSI INI DENGAN CERMAT SEBELUM MENGGUNAKAN PERANGKAT LUNAK BERLISENSI. PERJANJIAN YANG SAH DAN MEMILIKI KEKUATAN HUKUM INI BERLAKU ANTARA ANDA DAN SYMANTEC. DENGAN MEMBUKA PAKET PERANGKAT LUNAK BERLISENSI; MEMBUKA SEGEL PERANGKAT LUNAK BERLISENSI; MENKLIK TOMBOL "SAYA SETUJU" ATAU "YA", ATAU MENUNJUKKAN PERSETUJUAN SECARA ELEKTRONIK; ATAU MEMUAT ATAU MENGGUNAKAN PERANGKAT LUNAK BERLISENSI, BERARTI ANDA MENSETUJUI PERSYARATAN DAN KETENTUAN PERJANJIAN LISENSI INI. JIKA ANDA TIDAK MENSETUJUI PERSYARATAN DAN KETENTUAN TERSEBUT, KLIK TOMBOL "SAYA TIDAK SETUJU" ATAU "TIDAK", ATAU TUNJUKKAN PENOLAKAN DAN HENTIKAN PENGGUNAAN PERANGKAT LUNAK BERLISENSI LEBIH LANJUT. KECUALI JIKA DITETAPKAN SEBALIKNYA DALAM DOKUMEN INI, ISTILAH BERHURUF BESAR AKAN MEMILIKI ARTI YANG DIBERIKAN DALAM BAGIAN "DEFINISI" DARI PERJANJIAN LISENSI INI DAN ISTILAH BERHURUF BESAR TERSEBUT DAPAT DIGUNAKAN DALAM BENTUK TUNGGAL ATAU JAMAK, SESUAI DENGAN KONTEKS.

### 1. DEFINISI.

**"Pembaruan Konten"** adalah konten yang digunakan oleh produk Symantec tertentu yang diperbarui dari waktu ke waktu termasuk, namun tidak terbatas pada: definisi anti-spyware untuk produk anti-spyware; Aturan antispam yang diperbarui untuk produk antispam; definisi virus yang diperbarui untuk produk antivirus dan crimeware; daftar URL yang diperbarui untuk produk pemfilteran dan antiphishing konten; aturan firewall yang diperbarui untuk produk firewall; data deteksi penyusupan yang diperbarui untuk produk deteksi penyusupan; daftar halaman web resmi yang diperbarui untuk produk otentikasi situs web; aturan kepatuhan terhadap kebijakan yang diperbarui untuk produk kepatuhan terhadap kebijakan; dan ciri-ciri kerentanan yang diperbarui untuk produk penilaian kerentanan.

**"Dokumentasi"** adalah dokumentasi pengguna yang diberikan bersama Perangkat Lunak Berlisensi oleh Symantec.

**"Instrumen Lisensi"** berarti satu atau lebih dokumen berlaku berikut yang mendefinisikan secara lebih jauh hak lisensi Anda untuk Perangkat Lunak Berlisensi: sertifikat lisensi Symantec atau dokumen lisensi sama yang dikeluarkan oleh Symantec, atau perjanjian tertulis antara Anda dan Symantec, yang menyertai, mendahului, atau mengikuti Perjanjian Lisensi ini.

**"Perangkat Lunak Berlisensi"** adalah produk perangkat lunak Symantec, dalam bentuk kode objek, yang disertakan dengan Perjanjian Lisensi ini, termasuk setiap Dokumentasi yang disertakan dalam, atau diberikan untuk digunakan dengan, perangkat lunak tersebut atau yang disertakan dengan Perjanjian Lisensi ini.

**"Sertifikat Dukungan"** adalah sertifikat yang dikirimkan oleh Symantec untuk mengkonfirmasi pembelian Anda atas pemeliharaan/dukungan Symantec yang berlaku untuk Perangkat Lunak Berlisensi.

**"Upgrade"** adalah setiap versi Perangkat Lunak Berlisensi yang telah dirilis untuk publik dan yang akan menggantikan Perangkat Lunak Berlisensi versi sebelumnya pada daftar harga Symantec sesuai dengan kebijakan upgrade Symantec yang berlaku saat ini dan untuk seterusnya.

"Tingkat Penggunaan" adalah indikator atau model penggunaan lisensi (yang dapat mencakup sistem operasi, sistem perangkat keras, aplikasi, atau batasan tier komputer, jika ada) yang digunakan oleh Symantec untuk mengukur, menentukan harga, dan melisensikan hak penggunaan Perangkat Lunak Berlisensi, yang berlaku saat pesanan untuk Perangkat Lunak Berlisensi tersebut diajukan, sebagaimana dijelaskan dalam Perjanjian Lisensi ini dan Instrumen Lisensi yang berlaku.

- 2. PEMBERIAN LISENSI.** Sesuai dengan kepatuhan Anda terhadap persyaratan dan ketentuan Perjanjian Lisensi ini, Symantec memberikan hak-hak berikut kepada Anda: (i) lisensi non-eksklusif dan tidak dapat dialihkan (kecuali jika ditetapkan sebaliknya dalam Bagian 16.1) untuk menggunakan Perangkat Lunak Berlisensi hanya untuk tujuan mendukung pengoperasian bisnis internal dalam jumlah dan pada Tingkat Penggunaan yang dijelaskan dalam Perjanjian Lisensi ini dan Instrumen Lisensi yang berlaku; dan (ii) hak untuk membuat satu salinan belum terinstal dari Perangkat Lunak Berlisensi untuk tujuan pengarsipan yang dapat Anda gunakan dan instal untuk tujuan pemulihan dari bencana (yakni bila penginstalan utama Perangkat Lunak Berlisensi tidak dapat lagi digunakan).

**2.1 PERSYARATAN.** Persyaratan lisensi Perangkat Lunak Berlisensi yang diberikan dalam Perjanjian Lisensi ini akan berlaku seterusnya (sesuai dengan Bagian 14) kecuali jika dinyatakan sebaliknya dalam Bagian 17 atau jika Anda telah memiliki Perangkat Lunak Berlisensi yang tidak berlaku seterusnya, misalnya berdasarkan langganan atau lisensi berbatas waktu untuk jangka waktu yang ditunjukkan dalam Instrumen Lisensi yang berlaku. Jika Anda telah memiliki Perangkat Lunak Berlisensi yang tidak berlaku seterusnya, maka hak Anda untuk menggunakan Perangkat Lunak Berlisensi tersebut akan berakhir pada tanggal berakhir yang berlaku, yang ditunjukkan dalam Instrumen Lisensi yang berlaku, dan Anda akan menghentikan penggunaan Perangkat Lunak Berlisensi per tanggal berakhir yang berlaku tersebut.

- 3. BATASAN LISENSI.** Anda dilarang, tanpa izin tertulis sebelumnya dari Symantec, melakukan, menyebabkan, atau membolehkan: (i) penggunaan, penyalinan, perubahan, penyewaan, penyewagunaan, penyewagunaan kembali, sublisensi, atau transfer Perangkat Lunak Berlisensi kecuali jika diberikan secara tersurat dalam Perjanjian Lisensi ini; (ii) pembuatan karya turunan apa pun berdasarkan Perangkat Lunak Berlisensi; (iii) rekayasa balik, pembongkaran, atau dekompilasi terhadap Perangkat Lunak Berlisensi (kecuali bahwa Anda boleh mendekompilasi Perangkat Lunak Berlisensi untuk tujuan interoperabilitas hanya selama diizinkan oleh dan secara tegas mematuhi undang-undang yang berlaku); (iv) penggunaan Perangkat Lunak Berlisensi terkait biro layanan, manajemen fasilitas, pembagian waktu, penyedia layanan, atau aktivitas serupa yang membuat Anda mengoperasikan atau menggunakan Perangkat Lunak Berlisensi untuk keuntungan pihak ketiga; (v) penggunaan Perangkat Lunak Berlisensi oleh pihak mana pun selain Anda; (vi) penggunaan Perangkat Lunak Berlisensi versi terkini selain versi yang diberikan bersama Perjanjian Lisensi ini, kecuali jika Anda telah memiliki hak, yang diperoleh secara terpisah, untuk menggunakan versi terkini tersebut melalui Instrumen Lisensi atau Sertifikat Dukungan; atau (vii) penggunaan Perangkat Lunak Berlisensi melampaui jumlah dan Tingkat Penggunaan yang telah dilisensikan kepada Anda sesuai dengan Perjanjian Lisensi ini atau Instrumen Lisensi yang berlaku.
- 4. KEPEMILIKAN/HAK.** Perangkat Lunak Berlisensi adalah hak kekayaan eksklusif milik Symantec atau pemberi lisensinya dan dilindungi oleh undang-undang hak cipta. Symantec dan pemberi lisensinya memiliki setiap dan semua hak, kepemilikan, serta kepentingan dalam dan atas Perangkat Lunak Berlisensi, termasuk dalam semua salinan, peningkatan, penyempurnaan, perubahan, dan karya turunan dari Perangkat Lunak Berlisensi. Hak Anda untuk menggunakan Perangkat Lunak Berlisensi akan terbatas pada hak yang secara tersurat diberikan dalam Perjanjian Lisensi ini. Semua hak yang tidak secara tersurat diberikan kepada Anda adalah milik Symantec dan/atau pemberi lisensinya.
- 5. PEMBARUAN KONTEN.** Jika Anda membeli penawaran pemeliharaan/dukungan Symantec yang terdiri dari atau mencakup Pembaruan Konten, sebagaimana ditunjukkan dalam Sertifikat Dukungan Anda, Anda akan memiliki hak untuk menggunakan Pembaruan Konten tersebut, sebagai bagian dari Perangkat Lunak Berlisensi, saat dan bila tersedia secara umum untuk pelanggan pengguna akhir Symantec yang telah membeli penawaran pemeliharaan/dukungan tersebut dan untuk jangka waktu yang ditetapkan di bagian awal Sertifikat Dukungan yang berlaku. Perjanjian Lisensi ini tidak membolehkan Anda mendapatkan dan menggunakan Pembaruan Konten dengan cara sebaliknya.

6. **UPGRADE/CROSS-GRADE.** Symantec berhak mewajibkan bahwa setiap upgrade (jika ada) untuk Perangkat Lunak Berlisensi hanya dapat diperoleh dalam jumlah yang sama dengan jumlah yang ditunjukkan dalam Instrumen Lisensi yang berlaku. Upgrade untuk lisensi yang ada tidak akan dianggap sebagai penambahan jumlah lisensi yang boleh Anda gunakan. Selain itu, jika Anda meng-upgrade lisensi Perangkat Lunak Berlisensi, atau membeli lisensi Perangkat Lunak Berlisensi yang tercantum dalam Instrumen Lisensi yang berlaku untuk melakukan cross-grade terhadap lisensi yang ada (misalnya, untuk meningkatkan fungsinya dan/atau mentransfernya ke sistem operasi, tier perangkat keras, atau indikator lisensi baru), maka Symantec akan mengeluarkan Instrumen Berlisensi yang berlaku berdasarkan pemahaman bahwa Anda setuju untuk menghentikan penggunaan lisensi asli. Setiap upgrade atau cross-grade lisensi tersebut diberikan sesuai dengan kebijakan Symantec yang berlaku saat pesanan diajukan. Perjanjian Lisensi ini tidak secara terpisah memberi Anda lisensi tambahan selain lisensi yang telah Anda beli, dan yang telah diotorisasikan oleh Symantec sebagaimana ditunjukkan dalam Instrumen Lisensi yang berlaku.

## 7. JAMINAN TERBATAS.

7.1. **JAMINAN MEDIA.** Jika Symantec memberikan Perangkat Lunak Berlisensi kepada Anda pada media berwujud, maka Symantec akan menjamin bahwa media yang memiliki medan magnet tersebut, tempat menyimpan Perangkat Lunak Berlisensi, tidak akan rusak dalam penggunaan yang wajar selama 90 (sembilan puluh) hari sejak pengiriman. Symantec akan mengganti setiap media yang rusak dan yang dikembalikan ke Symantec dalam periode jaminan yang berlaku tanpa biaya apa pun kepada Anda. Jaminan di atas tidak berlaku jika media Perangkat Lunak Berlisensi rusak akibat penggunaan yang tidak sah atas Perangkat Lunak Berlisensi tersebut. SOLUSI DI ATAS ADALAH SOLUSI EKSKLUSIF DAN SATU-SATUNYA YANG AKAN ANDA TERIMA UNTUK PELANGGARAN YANG DILAKUKAN SYMANTEC TERHADAP JAMINAN INI.

7.2. **JAMINAN PERFORMA.** Symantec menjamin bahwa Perangkat Lunak Berlisensi, sebagaimana diberikan oleh Symantec dan bila digunakan sesuai dengan Dokumentasi, akan secara substansial sesuai dengan Dokumentasi selama 90 (sembilan puluh) hari sejak pengiriman. Jika Perangkat Lunak Berlisensi tidak sesuai dengan jaminan ini dan ketidaksesuaian tersebut Anda laporkan ke Symantec dalam waktu 90 (sembilan puluh) hari masa jaminan, maka Symantec akan melakukan salah satu tindakan berikut, yang dipilih berdasarkan kebijaksanaan wajar Symantec: (i) memperbaiki Perangkat Lunak Berlisensi, (ii) mengganti Perangkat Lunak Berlisensi dengan perangkat lunak yang secara substansial memiliki fungsi sama, atau (iii) mengakhiri Perjanjian Lisensi ini dan mengembalikan biaya pembayaran lisensi relevan untuk ketidaksesuaian Perangkat Lunak Berlisensi tersebut. Jaminan di atas secara khusus mengecualikan kerusakan akibat kecelakaan, penyalahgunaan, perbaikan tidak sah, perubahan atau penyempurnaan, atau kesalahan penggunaan. SOLUSI DI ATAS ADALAH SOLUSI EKSKLUSIF DAN SATU-SATUNYA YANG AKAN ANDA TERIMA UNTUK PELANGGARAN YANG DILAKUKAN SYMANTEC TERHADAP JAMINAN INI.

8. **PELEPASAN TANGGUNG JAWAB HUKUM ATAS JAMINAN.** SELAMA DIIZINKAN OLEH UNDANG-UNDANG YANG BERLAKU, JAMINAN YANG DITETAPKAN DALAM BAGIAN 7.1 DAN 7.2 ADALAH JAMINAN EKSKLUSIF UNTUK ANDA DAN AKAN MENGGANTIKAN SEMUA JAMINAN LAINNYA, BAIK TERSURAT MAUPUN TERSIRAT TERMASUK, NAMUN TIDAK TERBATAS PADA, JAMINAN TERSIRAT ATAS KELAYAKAN UNTUK DIPERDAGANGKAN, KUALITAS MEMUASKAN, KESESUAIAN UNTUK TUJUAN TERTENTU, DAN KEBEBASAN DARI PELANGGARAN TERHADAP HAK ATAS KEKAYAAN INTELEKTUAL. SYMANTEC TIDAK MEMBERIKAN JAMINAN ATAU PERNYATAAN APA PUN BAHWA PERANGKAT LUNAK BERLISENSI, PEMBARUAN KONTEN, ATAU UPGRADE AKAN MEMENUHI KEBUTUHAN ANDA, ATAU BAHWA PENGOPERASIAN ATAU PENGGUNAAN PERANGKAT LUNAK BERLISENSI, PEMBARUAN KONTEN, DAN UPGRADE TERSEBUT AKAN BEBAS DARI GANGGUAN DAN KESALAHAN. ANDA MUNGKIN MEMILIKI HAK JAMINAN LAINNYA YANG BERBEDA, TERGANTUNG PADA NEGARA BAGIAN DAN NEGARA/KAWASAN ANDA.

9. **BATASAN TANGGUNG JAWAB.** SELAMA DIIZINKAN OLEH UNDANG-UNDANG YANG BERLAKU DAN TERLEPAS DARI APAKAH SETIAP SOLUSI YANG DITETAPKAN DALAM DOKUMEN INI TIDAK DAPAT MEMENUHI TUJUAN UTAMANYA, DALAM KONDISI APA PUN, SYMANTEC ATAU PEMBERI LISENSI, PENJUAL, PEMASOK, ATAU AGENNYA TIDAK AKAN BERTANGGUNG JAWAB KEPADA ANDA ATAS (i) SETIAP BIAYA PENGADAAN BARANG DAN LAYANAN PENGGANTI ATAU PENGGANTIAN, HILANGNYA LABA, HILANGNYA PENGGUNAAN, HILANGNYA DATA ATAU KERUSAKAN DATA, GANGGUAN BISNIS, HILANGNYA PRODUKSI, HILANGNYA PENDAPATAN, HILANGNYA KONTRAK, HILANGNYA IKTIKAD BAIK, ATAU PENGHEMATAN YANG DIANTISIPASI ATAU PEMBOROSAN WAKTU STAF DAN MANAJEMEN; ATAU (ii) SETIAP KERUGIAN KHUSUS, KONSEKUENSIAL, INSIDENTAL, ATAU TIDAK LANGSUNG YANG MUNCUL, BAIK SECARA LANGSUNG MAUPUN TIDAK LANGSUNG, AKIBAT PERJANJIAN LISENSI INI, MESKIPUN SYMANTEC ATAU PEMBERI LISENSI, PENJUAL, PEMASOK, ATAU AGENNYA TELAH DIBERI TAHU TENTANG KEMUNGKINAN MUNCULNYA KERUGIAN TERSEBUT. DALAM KONDISI APA PUN, TANGGUNG JAWAB SYMANTEC TIDAK AKAN MELEBIHI BIAYA YANG TELAH ANDA BAYARKAN UNTUK PERANGKAT LUNAK BERLISENSI YANG MENIMBULKAN KLAIM. TIDAK ADA PERNYATAAN APA PUN DALAM PERJANJIAN INI YANG AKAN BERFUNGSI UNTUK MENGECEUALIKAN ATAU MEMBATASI TANGGUNG JAWAB SYMANTEC KEPADA ANDA ATAS KEMATIAN ATAU CEDERA YANG MUNCUL AKIBAT KELALAIAN ATAU ATAS KEWAJIBAN LAINNYA YANG TIDAK DAPAT DIKECEUALIKAN ATAU DIBATASI OLEH UNDANG-UNDANG YANG BERLAKU. PELEPASAN TANGGUNG JAWAB HUKUM DAN BATASAN YANG DITETAPKAN DI ATAS AKAN BERLAKU, TERLEPAS DARI APAKAH ANDA MENYETUJUI PERANGKAT LUNAK BERLISENSI, PEMBARUAN KONTEN, ATAU UPGRADE TERSEBUT.
10. **PEMELIHARAAN/DUKUNGAN.** Symantec tidak memiliki kewajiban apa pun berdasarkan Perjanjian Lisensi ini untuk memberikan pemeliharaan/dukungan terhadap Perangkat Lunak Berlisensi. Setiap pemeliharaan/dukungan yang dibeli untuk Perangkat Lunak Berlisensi akan diatur berdasarkan kebijakan pemeliharaan/dukungan Symantec yang berlaku saat ini dan untuk seterusnya.
11. **EVALUASI PERANGKAT LUNAK.** Jika Perangkat Lunak Berlisensi diberikan kepada Anda untuk tujuan evaluasi dan Anda memiliki perjanjian evaluasi dengan Symantec untuk Perangkat Lunak Berlisensi, maka hak Anda untuk mengevaluasi Perangkat Lunak Berlisensi akan sesuai dengan persyaratan perjanjian evaluasi tersebut. Jika Anda tidak memiliki perjanjian evaluasi dengan Symantec untuk Perangkat Lunak Berlisensi dan jika Anda memperoleh Perangkat Lunak Berlisensi untuk tujuan evaluasi, maka persyaratan dan ketentuan berikut akan berlaku. Symantec memberi Anda lisensi non-eksklusif, sementara, bebas royalti, dan tidak dapat dialihkan untuk menggunakan Perangkat Lunak Berlisensi hanya untuk evaluasi nonproduksi internal. Lisensi evaluasi tersebut akan berakhir (i) pada tanggal berakhir periode evaluasi yang telah ditetapkan sebelumnya, jika periode evaluasi ditetapkan sebelumnya dalam Perangkat Lunak Berlisensi atau (ii) 60 (enam puluh) hari sejak tanggal penginstalan awal Perangkat Lunak Berlisensi yang Anda lakukan, jika periode evaluasi tidak ditetapkan sebelumnya dalam Perangkat Lunak Berlisensi ("Periode Evaluasi"). Perangkat Lunak Berlisensi tidak dapat dialihkan dan diberikan "SEBAGAIMANA ADANYA" tanpa jaminan dalam bentuk apa pun. Anda bertanggung jawab penuh melakukan tindakan yang tepat untuk mencadangkan sistem dan melakukan tindakan lainnya untuk mencegah hilangnya file atau data. Perangkat Lunak Berlisensi dapat mencakup mekanisme penonaktifan otomatis yang akan mencegah penggunaannya setelah jangka waktu tertentu. Pada saat Periode Evaluasi Perangkat Lunak Berlisensi mencapai tanggal berakhirnya, Anda akan menghentikan penggunaan Perangkat Lunak Berlisensi dan memusnahkan semua salinan Perangkat Lunak Berlisensi. Semua persyaratan dan ketentuan lainnya dari Perjanjian Lisensi ini akan berlaku untuk evaluasi yang Anda lakukan terhadap Perangkat Lunak Berlisensi sebagaimana diizinkan dalam dokumen ini.
12. **HAK TERBATAS PEMERINTAH AS.** Perangkat Lunak Berlisensi dianggap sebagai perangkat lunak komputer komersial seperti dijelaskan dalam FAR 12.212 dan diatur berdasarkan hak terbatas seperti dijelaskan dalam FAR Bagian 52.227-19 "Perangkat Lunak Berlisensi Komputer Komersial - Hak Terbatas" dan DFARS 227.7202 "Hak dalam Perangkat Lunak Berlisensi Komputer Komersial atau Dokumentasi Perangkat Lunak Berlisensi Komputer Komersial", jika berlaku, dan setiap peraturan pengganti yang berlaku. Setiap penggunaan, perubahan, peluncuran produksi ulang, performa, tampilan, atau pengungkapan Perangkat Lunak Berlisensi oleh Pemerintah AS hanya akan dilakukan sesuai dengan persyaratan dalam Perjanjian Lisensi ini.

- 13. PERATURAN EKSPOR.** Anda mengakui bahwa Perangkat Lunak Berlisensi dan data dan layanan teknis terkait (selanjutnya disebut "Teknologi Terkendali") diatur berdasarkan undang-undang impor dan ekspor Amerika Serikat, khususnya EAR (U.S. Export Administration Regulations/Peraturan Administrasi Ekspor AS) dan undang-undang negara/kawasan mana pun tempat Teknologi Terkendali diimpor atau diekspor kembali. Anda setuju untuk mematuhi semua undang-undang yang terkait dan tidak akan mengekspor Teknologi Terkendali dengan cara apa pun yang melanggar undang-undang AS, atau ke negara/kawasan, entitas, atau perorangan terlarang, yang memerlukan lisensi ekspor atau persetujuan pemerintah lainnya. Semua produk Symantec, termasuk Teknologi Terkendali dilarang diekspor atau diekspor kembali ke Kuba, Utara Korea, Iran, Suriah, dan Sudan, serta ke negara/kawasan mana pun yang mendapat sanksi perdagangan terkait. Dengan ini, Anda menyetujui bahwa Anda tidak akan mengekspor atau menjual Teknologi Terkendali apa pun untuk digunakan dalam kaitannya dengan senjata kimia, biologi, atau nuklir, atau peluru kendali, pesawat pengintai, atau roket peluncur yang mampu membawa senjata tersebut.
- 14. PENGAKHIRAN.** Perjanjian Lisensi ini akan berakhir pada saat Anda melanggar persyaratan apa pun yang terdapat dalam dokumen ini. Setelah pengakhiran, Anda akan segera menghentikan penggunaan dan memusnahkan semua salinan Perangkat Lunak Berlisensi tersebut.
- 15. KETAHANAN.** Berikut adalah ketentuan dalam Perjanjian Lisensi ini yang akan bertahan dari pengakhiran Perjanjian Lisensi ini: Definisi, Batasan Lisensi dan batasan lainnya terhadap penggunaan kekayaan intelektual, Kepemilikan/Hak, Pelepasan Tanggung Jawab Hukum Atas Jaminan, Batasan Tanggung Jawab, Hak Terbatas Pemerintah AS, Peraturan Ekspor, Ketahanan, dan Umum.
- 16. UMUM.**
- 16.1. PENETAPAN.** Anda tidak boleh menetapkan hak yang diberikan di bawah ini atau dalam Perjanjian Lisensi ini, secara keseluruhan atau sebagian dan baik sesuai dengan pelaksanaan kontrak, undang-undang, maupun yang lainnya, tanpa izin tertulis sebelumnya dari Symantec.
- 16.2. KEPATUHAN TERHADAP UNDANG-UNDANG YANG BERLAKU.** Anda bertanggung jawab penuh atas kepatuhan Anda dan setuju untuk mematuhi semua undang-undang, aturan, dan peraturan yang berlaku dalam kaitannya dengan penggunaan Perangkat Lunak Berlisensi oleh Anda.
- 16.3. AUDIT.** Auditor, dipilih oleh Symantec dan sewajarnya dapat Anda terima, dengan pemberitahuan yang wajar dan selama jam kerja normal, namun tidak lebih sering dari setahun sekali, boleh memeriksa catatan dan penerapan Anda untuk mengkonfirmasi bahwa penggunaan Perangkat Lunak Berlisensi oleh Anda telah sesuai dengan Perjanjian Lisensi ini dan Instrumen Lisensi yang berlaku. Symantec akan menanggung biaya audit tersebut, kecuali jika hasil audit menunjukkan bahwa nilai MSRP (Manufacturer's Suggested Reseller Price/Harga Jual yang Disarankan Produsen) untuk penggunaan yang tidak sesuai oleh Anda melebihi 5% (lima persen) dari nilai MSRP untuk penerapan yang sesuai oleh Anda. Dalam kasus tersebut, selain membeli lisensi yang sesuai untuk setiap Perangkat Lunak Berlisensi yang melebihi batas penerapan, Anda akan membayar biaya auditor sebenarnya yang wajar untuk audit tersebut kepada Symantec.
- 16.4. UNDANG-UNDANG YANG BERLAKU; KETERPISAHAN; PENGABAIAAN.** Jika Anda bertempat tinggal di Amerika Utara atau Amerika Latin, Perjanjian Lisensi ini akan diatur berdasarkan undang-undang negara bagian California, Amerika Serikat. Jika Anda bertempat tinggal di Tiongkok, Perjanjian Lisensi ini akan diatur berdasarkan undang-undang Tiongkok. Dalam kondisi sebaliknya, Perjanjian Lisensi ini akan diatur berdasarkan undang-undang Inggris. Undang-undang yang berlaku tersebut terpisah dari ketentuan apa pun dalam Konvensi PBB tentang Kontrak untuk Penjualan Barang, termasuk setiap perubahan tambahan, dan tanpa mempertimbangkan prinsip pertentangan undang-undang. Jika terdapat ketentuan dalam Perjanjian Lisensi ini yang sebagian atau secara keseluruhan dianggap tidak sah atau tidak dapat dilaksanakan, maka ketentuan tersebut akan diterapkan sejauh yang diizinkan, dan ketentuan lainnya dalam Perjanjian Lisensi ini akan tetap berlaku dan memiliki kekuatan hukum. Pengabaian terhadap pelanggaran atau kelalaian apa pun berdasarkan Perjanjian Lisensi ini tidak akan menyatakan pengabaian terhadap pelanggaran atau kelalaian lain yang terjadi berikutnya.

16.5. **PROGRAM PIHAK KETIGA.** Perangkat Lunak Berlisensi ini mungkin berisi program perangkat lunak pihak ketiga ("Program Pihak Ketiga") yang tersedia berdasarkan lisensi open source atau perangkat lunak gratis. Perjanjian Lisensi ini tidak akan mengubah hak atau kewajiban apa pun yang Anda miliki berdasarkan lisensi open source atau perangkat lunak gratis tersebut. Tanpa mempertimbangkan ketentuan apa pun yang bertentangan dalam lisensi tersebut, pelepasan tanggung jawab hukum atas jaminan dan ketentuan batasan tanggung jawab dalam Perjanjian Lisensi ini akan berlaku untuk Program Pihak Ketiga tersebut.

16.6. **LAYANAN PELANGGAN.** Jika Anda memiliki pertanyaan apa pun terkait Perjanjian Lisensi ini, atau jika Anda ingin menghubungi Symantec untuk alasan apa pun, kirimkan surat ke: (i) Symantec Enterprise Customer Care, 555 International Way, Springfield, Oregon 97477, U.S.A., (ii) Symantec Enterprise Customer Care Center, PO BOX 5689, Dublin 15, Ireland, atau (iii) Symantec Enterprise Customer Care, 1 Julius Ave, North Ryde, NSW 2113, Australia.

16.7. **KESELURUHAN PERJANJIAN.** Perjanjian Lisensi ini dan setiap Instrumen Lisensi terkait adalah perjanjian menyeluruh dan eksklusif antara Anda dan Symantec sehubungan dengan Perangkat Lunak Berlisensi dan akan menggantikan setiap komunikasi lisan atau tertulis, usulan, dan pernyataan yang berlaku sebelumnya atau dalam periode yang sama terkait pokok masalahnya. Perjanjian Lisensi ini akan mengungguli setiap persyaratan pesanan pembelian, dokumen pemesanan, pengakuan, konfirmasi, atau dokumen lainnya yang Anda keluarkan, baik yang bertentangan maupun sebagai tambahan, meskipun telah ditandatangani dan dikembalikan. Perjanjian Lisensi ini hanya boleh diubah berdasarkan Instrumen Lisensi yang diberikan bersama atau yang mengikuti Perjanjian Lisensi ini.

**17. PERSYARATAN DAN KETENTUAN TAMBAHAN.** Penggunaan Perangkat Lunak Berlisensi oleh Anda akan diatur berdasarkan persyaratan dan ketentuan di bawah ini, selain persyaratan dan ketentuan yang ditetapkan di atas.

17.1. Anda dapat menggunakan Perangkat Lunak Berlisensi untuk sejumlah Pengguna yang dilisensikan dan pada Tingkat Penggunaan sebagaimana telah dilisensikan kepada Anda oleh Symantec dalam dokumen ini dan sebagaimana ditunjukkan dalam Instrumen Lisensi yang berlaku. Instrumen Lisensi Anda akan menjadi bukti hak Anda untuk membuat dan menggunakan salinan tersebut. Untuk tujuan Perjanjian Lisensi ini, "Pengguna" adalah setiap orang dan/atau perangkat yang Anda berikan wewenang untuk menggunakan dan/atau memanfaatkan penggunaan Perangkat Lunak Berlisensi, atau orang dan/atau perangkat yang benar-benar menggunakan bagian apa pun dari Perangkat Lunak Berlisensi tersebut.

17.2. Meskipun terdapat ketentuan apa pun yang bertentangan dalam Perjanjian Lisensi ini, jika Perangkat Lunak Berlisensi merupakan Symantec Endpoint Protection, setiap kejadian yang berjalan (fisik dan/atau virtual) untuk Perangkat Lunak tersebut harus dilisensikan. Anda membuat "kejadian" untuk perangkat lunak dengan melakukan prosedur konfigurasi atau penginstalan perangkat lunak. Anda juga membuat "kejadian" untuk perangkat lunak dengan menggandakan kejadian yang ada. Referensi untuk perangkat lunak mencakup "kejadian" untuk perangkat lunak tersebut. Anda "menjalankan kejadian" untuk perangkat lunak dengan memuatnya ke dalam memori dan melakukan satu atau beberapa petunjuknya. Setelah berjalan, kejadian akan dianggap berjalan (terlepas dari apakah petunjuknya terus dilakukan) hingga dihapus dari memori.

17.3. **Privasi; Perlindungan Data.** Dari waktu ke waktu, Perangkat Lunak Berlisensi dapat mengumpulkan informasi tertentu dari perangkat yang memiliki instalannya, yang dapat mencakup:

- a. Informasi tentang penginstalan Perangkat Lunak Berlisensi. Informasi ini menunjukkan kepada Symantec apakah penginstalan Perangkat Lunak Berlisensi berhasil diselesaikan dan Symantec mengumpulkan informasi ini untuk tujuan mengevaluasi dan meningkatkan angka keberhasilan penginstalan produk Symantec. Informasi ini tidak akan dikaitkan dengan informasi identifikasi pribadi apa pun.

- b. Informasi tentang kemungkinan risiko keamanan serta URL situs web yang dikunjungi, yang menurut Perangkat Lunak Berlisensi berpotensi menipu. Informasi ini dikumpulkan oleh Symantec untuk tujuan mengevaluasi dan meningkatkan kemampuan produk Symantec dalam mendeteksi perilaku berbahaya, situs web yang berpotensi menipu, dan risiko keamanan Internet lainnya. Informasi ini tidak akan dikaitkan dengan informasi identifikasi pribadi apa pun.
- c. File portable executable yang diidentifikasi sebagai malware. File ini dikirimkan kepada Symantec menggunakan fungsi pengiriman otomatis Perangkat Lunak Berlisensi. File yang dikumpulkan mungkin berisi informasi identifikasi pribadi yang diperoleh malware tanpa izin Anda. File jenis ini dikumpulkan oleh Symantec hanya untuk tujuan meningkatkan kemampuan produk Symantec dalam mendeteksi perilaku berbahaya. Symantec tidak akan menghubungkan file ini dengan informasi identifikasi pribadi apa pun. Fungsi pengiriman otomatis tersebut dapat dinonaktifkan setelah penginstalan dengan mengikuti petunjuk dalam Dokumentasi untuk produk yang berlaku.
- d. Nama yang diberikan saat konfigurasi awal berlangsung untuk perangkat tempat Perangkat Lunak Berlisensi diinstal. Jika dikumpulkan, nama akan digunakan oleh Symantec sebagai nama akun untuk perangkat tersebut, yang membuat Anda dapat memilih untuk menerima layanan tambahan dan/atau menggunakan fitur tertentu dari Perangkat Lunak Berlisensi. Anda dapat setiap saat mengubah nama akun setelah penginstalan Perangkat Lunak Berlisensi (disarankan).
- e. IMEI (International Mobile Equipment Identity) dan IMSI (International Mobile Subscriber Identity) untuk perangkat telekomunikasi seluler yang digunakan bersama Perangkat Lunak Berlisensi. Informasi ini dikumpulkan dengan maksud untuk mampu mengidentifikasi perangkat telekomunikasi yang memenuhi syarat untuk menerima Pembaruan Konten untuk Perangkat Lunak Berlisensi. Informasi ini tidak akan dikaitkan dengan informasi identifikasi pribadi lainnya.
- f. Informasi lain yang digunakan untuk tujuan menganalisis dan meningkatkan fungsi produk Symantec. Informasi ini tidak akan dikaitkan dengan informasi identifikasi pribadi apa pun.

Informasi yang dikumpulkan sebagaimana ditetapkan di atas diperlukan untuk tujuan mengoptimalkan fungsi produk Symantec dan dapat dialihkan ke grup Symantec di Amerika Serikat atau negara/kawasan lain yang mungkin memiliki standar perlindungan data lebih rendah dibandingkan standar perlindungan data di negara/kawasan tempat tinggal Anda (termasuk Uni Eropa), namun Symantec telah melakukan langkah-langkah agar informasi yang dikumpulkan tersebut, jika dialihkan, memperoleh tingkat perlindungan yang memadai. Symantec dapat mengungkapkan informasi yang dikumpulkan jika diminta untuk melakukannya oleh petugas penegak hukum sebagaimana diwajibkan atau diizinkan berdasarkan undang-undang yang berlaku atau sebagai respons terhadap surat perintah pengadilan atau proses hukum lainnya. Untuk mendukung kesadaran, deteksi, dan pencegahan terhadap risiko keamanan Internet, Symantec dapat berbagi informasi tertentu dengan organisasi penelitian dan vendor perangkat lunak keamanan lainnya. Symantec juga dapat menggunakan statistik yang diambil dari informasi tersebut untuk melacak dan mempublikasikan laporan tentang tren risiko keamanan. Dengan menggunakan Perangkat Lunak Berlisensi, Anda mengakui dan menyetujui bahwa Symantec dapat mengumpulkan, mengirimkan, menyimpan, mengungkapkan, dan menganalisis informasi untuk tujuan tersebut.

Fitur tertentu seperti Symantec Protection Manager dan Gateway Enforcer dapat mengumpulkan dan menyimpan, hanya di pihak pelanggan, informasi identifikasi pribadi tertentu seperti nama pengguna dan informasi non-identifikasi pribadi yang mungkin dapat digabungkan dengan informasi identifikasi pribadi oleh Anda, sesuai dengan persyaratan dalam kebijakan privasi Anda. Informasi ini tidak dikirimkan ke atau disimpan oleh Symantec, kecuali jika Anda secara sukarela memberikan informasi tersebut.

GLB Ent EULA Template.v1.0\_STD English\_SYMC Endpoint Protection Small Business Edition 12.0\_09 February 2009

---

## 5 Perangkat lunak open source

Perangkat lunak open source merupakan gabungan dari berbagai komponen perangkat lunak terpisah, yang masing-masing memiliki hak cipta dan ketentuan lisensi yang berlaku.

Untuk mengetahui hak Anda sesuai dengan lisensi tersebut, baca lisensi yang tercantum dalam masing-masing kemasan. Lisensi dapat ditemukan dalam folder **lisensi** di CD HP Start-Up Kit (Kit Pengaktifan HP) yang diberikan bersama printer. Hak cipta perangkat lunak open source dimiliki oleh pemegang hak ciptanya.

### Informasi open source

Kami mengakui pengembang proyek perangkat lunak proyek open-source yang digunakan dalam produk kami.

- Produk ini berisi perangkat lunak yang dikembangkan oleh Apache Software Foundation (<http://www.apache.org/>).
- Kode sumber, kode objek, dan dokumentasi dalam paket com.oreilly.servlet dilisensikan oleh Hunter Digital Ventures, LLC.

### Penawaran tertulis open source

Sesuai dengan GNU General Public License, SMAIL General Public License, dan lisensi perangkat lunak Sleepy Cat, HP memberikan penawaran tertulis ini kepada Anda untuk menerima salinan kode sumber lengkap yang dapat dibaca komputer dan terkait dengan semua kode yang didistribusikan kepada Anda dalam bentuk CD-R dengan biaya sebesar \$30, berdasarkan GNU General Public License, SMAIL General Public License, dan/atau lisensi perangkat lunak Sleepy Cat.

Anda dapat meminta CD-R ini dari HP Customer Care Center Anda.

---

## 6 Informasi lingkungan

HP berkomitmen untuk memberikan produk berkualitas yang ramah lingkungan.

### Program pemeliharaan produk yang ramah lingkungan

Desain untuk daur ulang telah diterapkan ke dalam produk ini dan jumlah materi telah dijaga seminimal mungkin sambil memastikan fungsionalitas dan keandalan yang tepat. Materi yang berbeda dirancang agar dapat dikelompokkan dengan mudah.

Pengunci kemasan dan sambungan lainnya mudah ditemukan, dijangkau, dan dilepas menggunakan alat bantu biasa. Komponen dengan prioritas tinggi dirancang agar dapat diakses dengan cepat untuk pembongkaran dan perbaikan yang efisien. Untuk informasi lebih lanjut, kunjungi Situs web HP tentang Komitmen terhadap Lingkungan di <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/>.

### Tips ramah lingkungan

HP berkomitmen untuk membantu pelanggan mengurangi dampak negatif terhadap lingkungan.

HP telah memberikan Tips Ramah Lingkungan di bawah ini untuk membantu Anda fokus pada cara menilai dan mengurangi dampak pilihan pencetakan. Sebagai tambahan selain fitur-fitur khusus pada produk ini, silakan kunjungi situs web HP Eco Solutions (Solusi Ramah Lingkungan HP) untuk informasi lebih lanjut tentang program-program lingkungan HP. <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/>

### Lembar Data Keamanan

Anda dapat memperoleh Lembar Data Keselamatan saat ini untuk sistem tinta yang digunakan pada printer dari situs web HP.

Lihat <http://www.hp.com/go/msds/>.

### Bahan kimia

HP berkomitmen memberikan informasi kepada pelanggan tentang bahan kimia yang terkandung dalam produk kami sebagaimana diwajibkan oleh persyaratan hukum seperti REACH (Peraturan EC No. 1907/2006 Parlemen Eropa dan Dewan).

Laporan informasi bahan kimia untuk produk ini dapat ditemukan di <http://www.hp.com/go/reach/>.

### Plastik

Komponen plastik seberat lebih dari 25 gram ditandai sesuai dengan standar internasional yang meningkatkan kemampuan mengidentifikasi plastik untuk tujuan daur ulang di akhir masa pakai produk.

## Program daur ulang

HP menawarkan program daur ulang serta pengembalian produk dalam jumlah besar di berbagai negara/kawasan, dan bekerja sama dengan beberapa pusat daur ulang elektronik terbesar di seluruh dunia.

HP memelihara sumber daya dengan menjual kembali beberapa produknya yang paling populer. Untuk informasi lebih lanjut tentang daur ulang produk HP, kunjungi <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/>.

## Daur ulang perangkat keras elektronik

HP menganjurkan pelanggan untuk mendaur ulang perangkat keras elektronik bekas.

Untuk informasi lebih lanjut tentang program daur ulang, kunjungi <http://www.hp.com/recycle/>

## Pembuangan baterai (California)

Baterai dianggap limbah berbahaya di California bila dibuang.

**Attention California users:** The real-time clock battery supplied with this product may contain perchlorate material. Special handling may apply when recycled or disposed of in California. See <http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate/> for information.

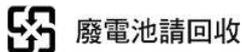
**Atención a los usuarios de California:** La pila del reloj en tiempo real proporcionada con este producto puede contener perclorato. Podría requerir manipulación especial cuando sea reciclada o desechada en California. Consulte <http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate/> para obtener más información.

## Baterai lithium

Produk HP ini dilengkapi baterai lithium yang terdapat di main board dan memerlukan penanganan khusus pada akhir masa pakainya.

## Pembuangan baterai (Taiwan)

Ada baterai yang memerlukan penanganan khusus di akhir masa pakainya.



## Petunjuk tentang baterai (UE)

Produk ini dilengkapi baterai yang digunakan untuk mempertahankan integritas data jam waktu nyata atau pengaturan produk dan dirancang bertahan hingga masa pakai produk berakhir.



Upaya apa pun untuk memperbaiki atau mengganti baterai ini harus dilakukan oleh teknisi servis resmi.

## Pembuangan baterai (Belanda)

Baterai disertakan bersama produk ini. Jangan buang baterai setelah baterai tidak terisi daya, namun kumpulkan sebagai limbah kimia ringan.



Bij dit product zijn batterijen geleverd. Wanneer de batterijen leeg zijn, dient u deze niet als huisvuil weg te gooien, maar als KCA in te leveren.

## Pembuangan peralatan limbah oleh pengguna (UE)

Simbol ini pada produk atau pada kemasannya menunjukkan, bahwa produk ini tidak boleh dibuang dengan limbah rumah-tangga lainnya. Alih-alih, Anda yang bertanggung jawab untuk membuang peralatan limbah Anda dengan menyerahkannya ke pusat pengumpulan limbah yang ditunjuk untuk mendaur ulang peralatan listrik dan elektronik limbah.



Pemisahan pengumpulan dan pendaur-ulangan peralatan limbah Anda pada saat pembuangan akan membantu melestarikan sumber daya alam dan menjamin, bahwa limbah tersebut didaur-ulang dengan cara yang melindungi kesehatan manusia dan lingkungan. Untuk informasi lebih lanjut mengenai tempat di mana Anda dapat membuang peralatan limbah untuk pendaur-ulangan, silakan menghubungi kantor dinas kota di tempat Anda, layanan pembuangan limbah rumah-tangga atau toko tempat Anda membeli produk.

## Изхвърляне на отпадъчни уреди от потребители на домакинства в Европейския съюз

В този продукт е необходимо специално изхвърляне на батерията.



Този символ на продукта или на опаковката му обозначава, че продуктът не трябва да се изхвърля заедно с другите битови отпадъци. Напротив, ваша отговорност е да изхвърлите отпадъчното оборудване до определено място за рециклиране на електрическо и електронно оборудване. Разделното събиране и рециклиране на отпадъчно оборудване в момента на изхвърлянето му помага да се съхранят природните ресурси и да се гарантира, че то ще бъде рециклирано по начин, който предпазва човешкото здраве и околната среда. За допълнителна информация относно местата за предаване на отпадъчното оборудване за рециклиране се свържете с общинската служба, службата за събиране на битовите отпадъци или магазина, откъдето сте закупили уреда. <http://www.hp.com/recycle>

## Odlaganje otpadne opreme koju provode korisnici u privatnim kućanstvima u Europskoj uniji

Ovaj simbol na proizvodu ili njegovu pakiranju označava da se proizvod ne smije odlagati skupa s drugim otpadom iz kućanstva.



Umjesto toga, svoju otpadnu opremu dužni ste dostaviti na odgovarajuću sabirnu točku za recikliranje otpadne električne i elektroničke opreme. Odvojenim prikupljanjem i recikliranjem svoje otpadne opreme pomažete u očuvanju prirodnih izvora i osiguravate recikliranje proizvoda na način koji štiti ljudsko zdravlje i okoliš. Za više informacija o lokacijama odlagališta za recikliranje otpadne opreme, obratite se lokalnom gradskom uredu, komunalnoj službi za odlaganje otpada iz kućanstva ili trgovini u kojoj ste kupili ovaj proizvod. <http://www.hp.com/recycle>.

## Scoaterea din uz a echipamentelor uzate de către utilizatorii persoane fizice din Uniunea Europeană

Prezența acestui simbol pe produs sau pe ambalajul acestuia indică faptul că nu poate fi aruncat împreună cu gunoiul menajer.



În schimb, este răspunderea dvs. să scoateți din uz echipamentul uzat predându-l la punctul de colectare indicat pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice uzate. Colectarea și reciclarea separată a echipamentelor uzate la scoaterea din folosință ajută la conservarea resurselor naturale și asigură reciclarea acestora într-un mod care protejează sănătatea oamenilor și mediul înconjurător. Pentru informații suplimentare despre locațiile în care puteți preda echipamentele uzate pentru reciclare, contactați primăria locală, serviciul de salubritate care deservește gospodăria dvs. sau magazinul de la care ați cumpărat produsul. <http://www.hp.com/recycle>

## Eramajapidamistes kasutuselt kõrvaldatavate seadmete käitlemine Euroopa Liidus

Kui tootel või toote pakendil on see sümbol, ei tohi seda toodet visata olmejäätmete hulka.



Teie kohus on viia tarbetuks muutunud seade selleks ettenähtud elektri- ja elektroonikaseadmete utiliseerimiskohta. Utiliseeritavate seadmete eraldi kogumine ja käitlemine aitab säästa loodusvarasid ning tagada, et käitlemine toimub inimeste tervisele ja keskkonnale ohutult. Lisateavet selle kohta, kuhu saate utiliseeritava seadme käitlemiseks viia, saate küsida kohalikust omavalitsusest, olmejäätmete utiliseerimispunktist või kauplusest, kust te seadme ostsite. <http://www.hp.com/recycle>

## Lietotāju atbrīvošanās no nederīgām ierīcēm Eiropas Savienības privātajās māsaimniecībās

Šis simbols uz ierīces vai tās iepakojuma norāda, ka šo ierīci nedrīkst izmest kopā ar pārējiem māsaimniecības atkritumiem.



Jūs esat atbildīgs par atbrīvošanos no nederīgās ierīces, to nododot norādītajā savākšanas vietā, lai tiktu veikta nederīgā elektriskā un elektroniskā aprīkojuma otrreizējā pārstrāde. Speciāla nederīgās ierīces savākšana un otrreizējā pārstrāde palīdz taupīt dabas resursus un nodrošina tādu otrreizējo pārstrādi, kas sargā cilvēku veselību un apkārtējo vidi. Lai iegūtu papildu informāciju par to, kur otrreizējai pārstrādei var nogādāt nederīgo ierīci, lūdzu, sazinieties ar vietējo pašvaldību, mājsaimniecības atkritumu savākšanas dienestu vai veikalu, kurā iegādājāties šo ierīci. <http://www.hp.com/recycle>

## Hävitettävien laitteiden käsittely kotitalouksissa Euroopan unionin alueella

Tämä tuotteessa tai sen pakkauksessa oleva merkintä osoittaa, että tuotetta ei saa hävittää talousjätteiden mukana.



Käyttäjän velvollisuus on huolehtia siitä, että hävitettävä laite toimitetaan sähkö- ja elektroniikkalaiteromun keräyspisteeseen. Hävitettävien laitteiden erillinen keräys ja kierrätys säästää luonnonvaroja. Näin toimimalla varmistetaan myös, että kierrätys tapahtuu tavalla, joka suojelee ihmisten terveyttä ja ympäristöä. Saat tarvittaessa lisätietoja jätteiden kierrätyspaikoista paikallisilta viranomaisilta, jäteyhtiöiltä tai tuotteen jälleenmyyjältä. <http://www.hp.com/recycle>

## Kassering av förbrukningsmaterial, för hem- och privatanvändare i EU

Produkter eller produktförpackningar med den här symbolen får inte kasseras med vanligt hushållsavfall.



I stället har du ansvar för att produkten lämnas till en behörig återvinningsstation för hantering av el- och elektronikprodukter. Genom att lämna kasserade produkter för återvinning hjälper du till med att bevara våra gemensamma naturresurser. Dessutom skyddas både människor och miljön när produkter återvinns på rätt sätt. Kommunala myndigheter, sophanteringsföretag eller butiken där varan köptes kan ge mer information om var du lämnar kasserade produkter för återvinning. <http://www.hp.com/recycle>

## WEEE Turki

Türkiye Cumhuriyeti: AEEE Yönetmeliğine Uygundur (Republic of Turkey: In conformity with the EEE Regulation).

## Brasil

Não descarte o produto eletrônico em lixo comum.



Este produto eletrônico e seus componentes não devem ser descartados no lixo comum, pois embora estejam em conformidade com padrões mundiais de restrição a substâncias nocivas, podem conter, ainda que em quantidades mínimas, substâncias impactantes ao meio ambiente. Ao final da vida útil deste produto, o usuário deverá entregá-lo à HP. A não observância dessa orientação sujeitará o infrator às sanções previstas em lei.

Após o uso, as pilhas e/ou baterias dos produtos HP deverão ser entregues ao estabelecimento comercial ou rede de assistência técnica autorizada pela HP.

Para maiores informações, inclusive sobre os pontos de recebimento, acesse: <http://www.hp.com.br/reciclar>.

## Pembatasan Bahan-bahan Berbahaya India

This product, as well as its related consumables and spares, complies with the reduction in hazardous substances provisions of the "India E-waste Rule 2016".

It does not contain lead, mercury, hexavalent chromium, polybrominated biphenyls, or polybrominated diphenyl ethers in concentrations exceeding 0.1 weight % and 0.01 weight % for cadmium, except where allowed pursuant to the exemptions set in Schedule 2 of the Rule.

## Pembatasan Bahan-bahan Berbahaya Tiongkok (中国)

产品中有害物质或元素的名称及含量

根据中国《电器电子产品有害物质限制使用管理办法》

部件名称	有害物质					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
外盖和外壳	0	0	0	0	0	0
机械零件	0	0	0	0	0	0
机电配件	X	0	0	0	0	0
电子元器件	X	0	0	0	0	0
显示	X	0	0	0	0	0
灯 (干燥, 固化, 定影等)	X	0	0	0	0	0
电缆	0	0	0	0	0	0
耗材 (墨盒和打印头)	0	0	0	0	0	0
油墨输送系统	0	0	0	0	0	0
废物管理系统	0	0	0	0	0	0

本表格依据 SJ/T 11364 的规定编制。

0:表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572 规定的限量要求以下。

X:表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572 规定的限量要求。

此表中所有名称中含“X”的部件均符合欧盟 RoHS 立法。

注:环保使用期限的参考标识取决于产品正常工作的温度和湿度等条件

---

## 7 Informasi peraturan

HP memberikan informasi peraturan, keselamatan, dan lingkungan yang sesuai dengan peraturan AS, Kanada, serta internasional.

### Nomor Model Resmi

Untuk tujuan identifikasi resmi, produk Anda dilengkapi Nomor Model Resmi.

Nomor resmi ini berbeda dengan nama pemasaran (misalnya, HP Latex) atau nomor produk pemasaran. Nomor Model Resmi produk Anda adalah BCLAA-2104.

### Tingkat tekanan suara

Emisi kebisingan pengoperasian yang diukur sesuai dengan ISO 11202 pada posisi pengamat dan tidak melebihi tingkat tekanan suara 70 dB(A).

### AS: Kompatibilitas Elektromagnetik

Electro-Magnetic compatibility (EMC) is the ability of your electrical equipment and systems to function acceptably in their electromagnetic environment.

#### FCC statements

The U.S. Federal Communications Commission (in 47 cfr15.105) has specified that certain notices be brought to the attention of users of this product.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

**Shielded cables:** In order to meet Class A limits, the use of shielded IO cables is required.

---

**⚠ PERHATIAN:** Pursuant to Part 15.21 of the FCC Rules, any changes or modifications to this equipment not expressly approved by HP may cause harmful interference and void the FCC authorization to operate this equipment.

---

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a commercial environment. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. Operation of this equipment in a residential area is likely to cause harmful interference, in which case users will be required to correct the interference at their own expense.

### Canada: Electro-Magnetic Compatibility

Electro-Magnetic compatibility (EMC) is the ability of your electrical equipment and systems to function acceptably in their electromagnetic environment.

## Normes de sécurité

Le présent appareil numérique n'émet pas de bruits radioélectriques dépassant les limites applicables aux appareils numériques de Classe A prescrites dans le règlement sur le brouillage radioélectrique édicté par le Ministère des Communications du Canada.

## DOC statement

This digital apparatus does not exceed the Class A limits for radio noise emissions from digital apparatus set out in the Radio Interference Regulations of the Canadian Department of Communications.

## Eropa: Kompatibilitas Elektromagnetik

Peralatan ini sesuai dengan kelas A dari CISPR 32.

**⚠ PERINGATAN!** Di lingkungan tempat tinggal, peralatan ini dapat menyebabkan interferensi radio.

## Denmark

For tilslutning af de øvrige ledere, se medfølgende installationsvejledning.

## Jepang: Kompatibilitas Elektromagnetik

Pernyataan Kelas A Jepang.

この装置は、クラスA機器です。この装置を住宅環境で使用すると電波妨害を引き起こすことがあります。この場合には使用者が適切な対策を講ずるよう要求されることがあります。VCCI-A。

## Korea

이 기기는 업무용 환경에서 사용할 목적으로 적합성평가를 받은 기기로서 가정용 환경에서 사용하는 경우 전파간섭의 우려가 있습니다.

## Taiwan

Pernyataan Kelas A Taiwan.

警告使用者：

此為甲類資訊技術設備，於居住環境中使用時，可能會造成射頻擾動，在此種情況下，使用者會被要求採取某些適當的對策。

## Tiongkok: Kompatibilitas Elektromagnetik

Pernyataan Kelas A Tiongkok.

此为A级产品，在生活环境中，该产品可能会造成无线电干扰。在这种情况下，可能需要用户对其干扰采取切实可行的措施。

## Tiongkok: Ketinggian

仅适用于海拔 2000 米以下地区安全使用

## Tiongkok: Tropis

仅适用于非热带气候条件下安全使用

## EMC Australia dan Selandia Baru

Produk ini kelas A.

---

**⚠ PERINGATAN!** In a domestic environment this product may cause radio interference in which case the user may be required to take adequate measures.

---